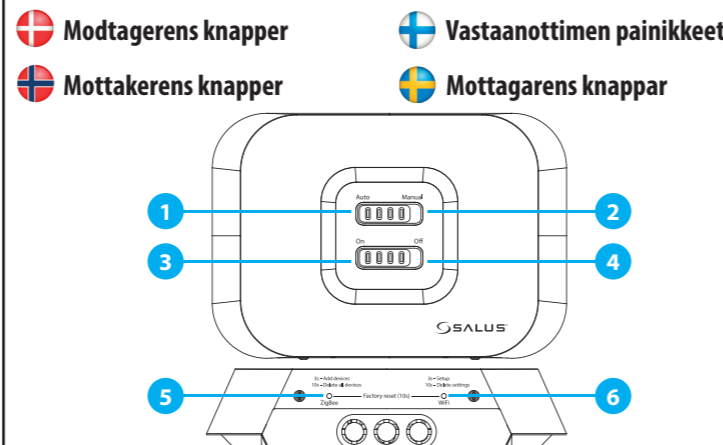


- | | | | |
|-----------|--|-----------|---------------------------------------|
| DK | 1. Tryk på knappen | FI | 1. Paina painiketta |
| | 2. Drejeskive | | 2. Pyörivä valitsin |
| | 3. Indikator for varme-/køletilstand | | 3. Lämmitys-/jäähdytystilan merkivalo |
| | 4. RF-status | | 4. RF-tila |
| | 5. Status for batteri | | 5. Akun tila |
| | 6. Temperaturvisning | | 6. Lämpötilan näyttö |
| | 7. Låst tilstand | | 7. Lukittu tila |
| | 8. Indstillinger for tidsplan | | 8. Aikatauluasetukset |
| | 9. Indstilling af tilstand/Optimale funktioner | | 9. Tila-asetukset/optimiominaisuudet |
| | 10. Frostbeskyttelse (slukket tilstand) | | 10. Pakkassuojaus (Pois päältä -tila) |

- | | | | |
|-----------|--|-----------|---|
| DK | 1. Tryk på knappen | FI | 1. Tryckknapp |
| | 2. Dreiehjul | | 2. Roterande ratt |
| | 3. Indikator for varme-/kjølemodus | | 3. Indikator för värme-/kylaläge |
| | 4. RF-status | | 4. RF-status |
| | 5. Batteristatus | | 5. Batteristatus |
| | 6. Temperaturvisning | | 6. Visning av temperatur |
| | 7. Låst modus | | 7. Låst läge |
| | 8. Innstillinger for tidsplan | | 8. Inställningar för schema |
| | 9. Modusinstillinger/Optimale funksjoner | | 9. Lägesinställning/Optimala funktioner |
| | 10. Frostbeskyttelse (av-modus) | | 10. Frostskydd (frånläge) |



- | | | | |
|-----------|--|-----------|---|
| DK | 1. AUTO - Modtageren kører i automatisk tilstand i henhold til termostaten. | FI | 1. AUTO - Vastaanotin toimii automaattitilassa termostaatin mukaan. |
| | 2. MANUAL - Modtagerens output styres af tænd/sluk-skydekontakt. (Manuel ON kan deaktiveres i appen) | | 2. MANUAL - Vastaanottimen ulostulo ohjataan On/Off-liukukyttimeillä. (Manuaalinen ON voidaan poistaa käytöstä sovelluksessa) |
| | 3. ON - I manuel tilstand vil ON tænde for kedlen. | | 3. ON - Manuaalisessa tilassa ON kytkee kattilan päälle. |
| | 4. OFF - I manuel tilstand vil OFF slukke for kedlen. | | 4. OFF - Kun manuaalisessa tilassa OFF kytkee kattilan pois päältä. |
| | 5. ZIGBEE - Konfiguration af ZigBee-netværk | | 5. ZIGBEE - ZigBee-verkon konfigurointi |
| | 6. WIFI - Konfiguration af WiFi-netværk | | 6. WIFI - WiFi-verkon konfigurointi |

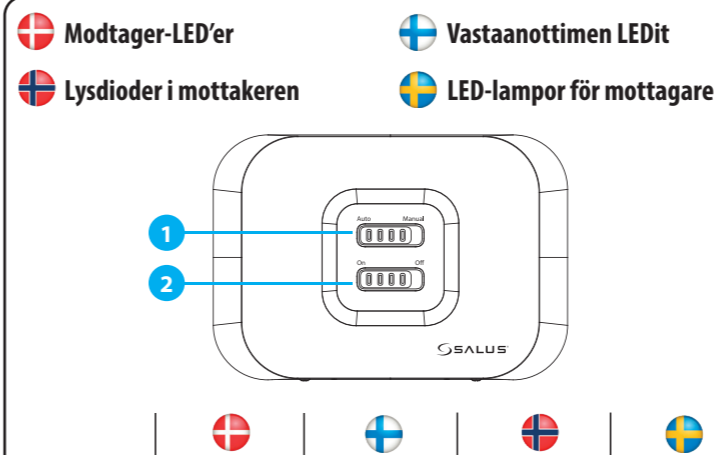
Bemærk: Tryk og hold 10s på ZigBee- og WiFi-knapperne for at udføre fabriksnulstilling.

Huomautus: Pidä ZigBee- ja WiFi-painikkeita painettuna 10s suorittaaksesi tehdasasetusten palautuksen.

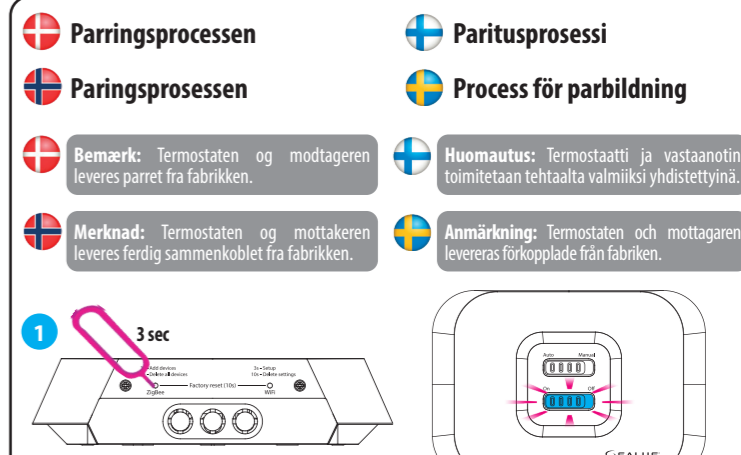
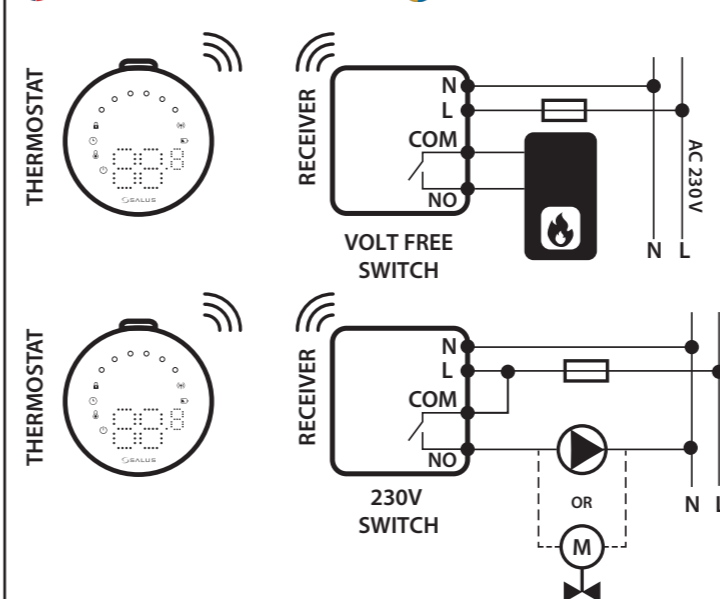
- | | | | |
|-----------|---|-----------|---|
| DK | 1. AUTO - Mottakeren fungerer i automatisk modus i henhold til termostaten. | FI | 1. AUTO - Mottagaren arbetar i autoläge enligt termostaten |
| | 2. MANUAL - Mottakerens utgång styres av av-skydebryteren (Manuell ON kan deaktiveres i appen). | | 2. MANUAL - Mottagarens utgång styrs av skjutreglaget On/Off (Manuell ON kan inaktiveras i appen) |
| | 3. ON - I manuell modus vil PÅ slå på kjelen | | 3. ON - I manuellt läge kommer ON att slå på pannan |
| | 4. OFF - Når du er i manuell modus, vil OFF slå kjelen av | | 4. OFF - I manuellt läge kommer OFF att stänga av pannan |
| | 5. ZIGBEE - Konfigurasjon av ZigBee-nettverk | | 5. ZIGBEE - Konfiguration av ZigBee-nätverk |
| | 6. WIFI - Konfigurasjon av WiFi-nettverk | | 6. WIFI - Konfiguration av WiFi-nätverk |

Merknad: Tryck och håll inne 10s på ZigBee- och WiFi-knapparna för att utföra fabriksnollställningen.

Anmärkning: Tryck och håll ned 10s ZigBee- och WiFi-knapparna för att utföra fabriksåterställning.



	DK	FI	NO	SE
1. AUTO - MANUAL	<p>Modtager-LED'er</p> <p>Lysdioder i mottageren</p>	<p>Vastaanottimen LEDit</p> <p>LED-lampor för mottagare</p>		
	Forbundet til internettet	Yhdistetty internetiin	Tilkoblet til internett	Ansluten till internet
	Definer internetforbindelse	Määrittä internet-yhteys	Definere internetforbindelse	Definiera internetanslutning
	Internetinstillinger ikke defineret	Internet-asetuksia ei ole määritelty	Internett-instillinger ikke defineret	Internetinställningar ej definierade
	OTA i gang	OTA käynnissä	Internett-instillinger pågår	Internetinställningar pågår
	Mistet internetforbindelse	Menetetty internetyhteys	Mistet internetforbindelsen	Förlorad internetanslutning
2. ON - OFF	Cool efterspørgsel	Cool efterspørgsel	Kul efterspørsel	Cool efterfrågan
	ZigBee-netværket er åbent	ZigBee-verkko on avoin	ZigBee-nettverket er åbent	ZigBee-nätverket är öppet
	Intet behov for varme/køling	Ei lämpö-/jäähdytstarvetta	Ingen etterspørsel etter varme/kjøling	Ingen efterfrågan på värme/kyla
	ELLER	ELLER	ELLER	ELLER
	Ingen enheder forbundet med mottageren	Ei vastaanottimeen liitettuja laitteita	Ingen enheter koblet til mottakeren	Inga enheter kopplade till mottagaren
	ZigBee-netværket er i identifikationstilstand	ZigBee-verkko on tunnistustilassa	ZigBee-nettverket er i identifiseringsmodus	ZigBee-nätverket är i identifieringsläge
	Når enheder er fundet og tilføjet til netværket	Kun laitteet on löydetty ja lisätty verkkoon	Når enheter er funnet og lagt til i nettverket	Når enheter hittas och läggs till i nätverket
	3 x			
	Varmebehov	Lämmön tarve	Varmebehov	Behov av värme
	Under sletning af alle parrede enheder	Kaikkien pariliitettujen laitteiden poistamisen aikana	Under sletning av alle sammenkoblede enheter	Under radering av alla parkopplade enheter



- | | | | |
|-----------|--|-----------|---------------------------------------|
| DK | 1. Tryk på knappen | FI | 1. Paina painiketta |
| | 2. Drejeskive | | 2. Pyörivä valitsin |
| | 3. Indikator for varme-/køletilstand | | 3. Lämmitys-/jäähdytystilan merkivalo |
| | 4. RF-status | | 4. RF-tila |
| | 5. Status for batteri | | 5. Akun tila |
| | 6. Temperaturvisning | | 6. Lämpötilan näyttö |
| | 7. Låst tilstand | | 7. Lukittu tila |
| | 8. Indstillinger for tidsplan | | 8. Aikatauluasetukset |
| | 9. Indstilling af tilstand/Optimale funktioner | | 9. Tila-asetukset/optimiominaisuudet |
| | 10. Frostbeskyttelse (slukket tilstand) | | 10. Pakkassuojaus (Pois päältä -tila) |

Head Office:
SALUS Controls
Units 8-10, Northfield Business Park, Forge Way, Parkgate Rotherham, S60 1SD
Email: sales@salus-tech.com

SALUS CONTROLS GMBH,
Dieselstrasse 34, 63165 Mühlheim am Main, Email: info@salus-controls.de

DK: support@salus-controls.dk

www.saluscontrols.com

SALUS Controls is a member of the Computime Group
Maintaining a policy of continuous product development. SALUS Controls plc reserve the right to change specification, design and materials of products listed in this brochure without prior notice.

Første opstart (Termostaten er i nedlukningstilstand). **Ensimmäinen käynnisty** (Termostaatti on sammutustilassa.)

Første oppstart (Termostaten er i avstengningsmodus.) **Första uppstart** (Termostaten är i avstängningsläge.)

Indstillinger i offline-tilstand **Asetukset offline-tilassa**

Innstillinger i frakoblet modus **Inställningar i offline-läge**

2 - AU Planlægningsfunktion* **3 - M** Manuel tilstand **4 - OFF** Frostbeskyttelsestilstand

2 - AU Schemaläge* **3 - M** Manuellt läge **4 - OFF** Frostskyddsläge

Huomautus: Valitse tilat napsauttamalla lyhyesti painiketta tai automaattisella valinnalla 5 sekunnin kuluttua.

***Huomautus:** Mukautettu aikataulu käytettävissä vain sovelluksessa.

2 - AU Planlægningsmodus* **3 - M** Manuell modus **4 - OFF** Frostbeskyttelsesmodus

2 - AU Schemaläge* **3 - M** Manuellt läge **4 - OFF** Frostskyddsläge

Anmärkning: För att välja läge, tryck kort på knappen eller välj automatiskt efter 5 sekunder.

Skift sætpunkt **Endre settpunkt**

Asetuspisteen muuttaminen **Ändra börvärde**

Opvarmning / Lämmitys / Oppvarming / Uppvärmning

Køling / Jäähdytys / Kjøling / Kylning

Avanceret menu - varme-/køletilstande **Avansert meny - varme/kjølemodus**

Lisävalikko - lämmitys-/jäähdytystilat **Avancerad meny - lägen för värme/kyla**

Avanceret menu - RF-signal **Avansert meny - RF-signal**

Lisävalikko - RF-signaali **Avancerad meny - RF-signal**

Avanceret menu - Fabriksnulstilling **Avansert meny - Fabrikkinnstilling**

Lisävalikko - Tehdasasetusten palautus **Avancerad meny - Fabriksåterställning**

Installation i online-tilstand - ved hjælp af Bluetooth

Asennus Online-tilassa - Bluetoothin avulla

Installasjon i online-modus - ved hjelp av Bluetooth

Installation i online-läge - med Bluetooth

DK: Dette produkt skal bruges med SALUS Premium Lite-applikationen på mobil eller web ved at gå ind på følgende link: eu.premium.salusconnect.io

FI: Tätä tuotetta on käytettävä SALUS Premium Lite -sovelluksen kanssa mobiilissa tai verkossa seuraavan linkin kautta: eu.premium.salusconnect.io.

NO: Dette produktet må brukes med SALUS Premium Lite-applikasjonen på mobil eller web ved å gå til følgende lenke: eu.premium.salusconnect.io

SE: Denna produkt måste användas med SALUS Premium Lite-applikationen på mobil eller webb genom att gå till följande länk: eu.premium.salusconnect.io